

EL 7 SET ENGLISH - by Brenda Cundell

## Industry and Consumer Department seizes 16,752 toothpaste tubes labelled in foreign languages in the Comunitat

Oropesa Local Police took 526 tubes of toothpaste

Up to 11th July, the Department of Industry, Commerce and Innovation had withdrawn 16,752 toothpaste containers labelled in foreign languages which did not have the relevant authorisation from the Spanish Agency for Medicine and Health Products.

By province, in Alicante 2,333 were withdrawn, in Castellón 11,989 and 2,430 in Valencia. The Department's Inspectors carried out a total of 77 visits to various establishments, 41 in Alicante, 8 in Castellón and 28 in Valencia.

By manufacturer, they seized 11,069 Colgate, 4,346 CloseUp, 10 Signal and 1,327 other brands. In Alicante province 1,585 Colgate and 748 of other brands were withdrawn, in Castellón they withdrew 8,743 tubes of Colgate, 3,238 of CloseUp and 8 of Signal, and finally in Valencia they withdrew 741 Colgate, 1,108 CloseUp, 2 Signal and 579 of other brands.

The operation to trace and withdraw the toothpaste was started as a result of an alert from the Spanish Agency for Medicine and Health Products (AEMPS), sent out by the director of Pharmacy and Health Products at the Ministry for Health, about the marketing of toothpaste labelled in foreign languages and manufactured in non-member countries of the European Union, and for which the distributors and importers had no authorisation from the AEMPS, as well as in a communication from

the National Consumers Institute. The United States consumer protection authorities (CPSC) had warned the European Commission of the existence of forgeries made in China of the Colgate brand of toothpaste, apparently manufactured in South Africa, which contain diethylenglicol. This has also occurred with other things with contents which were not controlled prior to entering Spain, which come from Indonesia, Brazil, Thailand, Tunisia and other unknown countries.

Action by Oropesa Local Police Oropesa Local Police took 526 tubes of toothpaste from three establishments in the town as a precaution from a consignment of these products which, presumably, could have contained toxic substances.

These products do not comply with the national and European standard for consumers, and also show indications of forgery. They are imitations of well-known brands originally manufactured in African countries (Zimbabwe, South Africa, Egypt, Turkey, ...) and Asiatic countries.

Without prejudice to the infringement penalty for possible forgery, administratively they are breaking Law 26/1984 for the Protection of Consumers and Users. Both the denouncement reports and the confiscated tubes were passed to the Territorial Service for Consumers in Castellón.

## Peñíscola is planning a project to modernise local administration which is to be subsidised by the Ministry of Public Administrations

Peñíscola Council will update the procedure for municipal processes and management by setting up a project based on information technology. Bringing the Council closer to the citizen is a proposal developed by the Computing department with the aim of bringing people's administration closer to them and improving processes and management by using a new mobile unit.

The project was started in the previous legislature with the support of the previous councillor for Computer Services and Management, Jesús Figuerola, and was chosen by the Ministry of Public Administrations (MAP) to contribute to people's access to the municipal services and to extend the new technologies to tasks and day to day management, such as the automatic settlement of taxes and rates or the payment of bills.

This innovative system costing over 171,000 euros will be 50% financed by MAP.

### Bringing the Council closer to the citizen

This innovative technology project meets the need to improve attention and services for citizens in the most convenient, easy way in addition to the use of data transmission tools such as connection via Internet which only part of the population can access. Peñíscola's municipality is made up of a coastline of nearly 17 kilometres and with various outspread different centres. The incorporation of a mobile management facility will enable it to travel to the different parts of the main urban nucleus offering a better service and avoiding the need for citizens to travel to the council offices.

## Oropesa is proud of its excellent beaches

This year Oropesa del Mar will sport five Blue Flags, four for its beaches and one for the Marina. Also seven Aenor Flags and seven Qualitur Flags will be flying on their beaches thus guaranteeing excellent water quality, modern facilities, constant security measures and a commitment to good environmental management.

Oropesa del Mar's Council has improved its policy for the environmental development of beaches in the area to gain these awards for the greater well-being of and recognition by those who use these facilities.

### BLUE FLAGS

The following beaches have won

this award: Les Amplaries, Morro de Gos, La Concha and, for the first time, Platgetes de Bellver. As a private entity, the Marina will also be flying the Blue Flag.

### AENOR FLAGS

This environment emblem will again fly on the Les Amplaries, Morro de Gos, La Concha, Cala Orpesa La Vella, Cala del Retor, La Renega and Les Platgetes de Bellver beaches.

### QUALITUR FLAGS

This recognition is authorised by the Tourism Department and will be flying on the Les Amplaries, Morro de Gos, La Concha, Cala Orpesa la Vella, Cala del Retor, La Renega and Les Platgetes de Bellver beaches.

## El morellano Francisco Blasco será director general de desarrollo rural en el gobierno Balear

El morellano Francisco Blasco Querol, ha sido designado como director general de Desarrollo Rural en el nuevo gobierno de progreso en las Islas Baleares. Este morellano de nacimiento es hijo del ex presidente de la agrupación local y alcalde de Morella Francisco Blasco, así como hermano de la edil de Bienestar Social, Malú Blasco. Blasco se asentó en Campos (Mallorca),

donde ha pasado los últimos 25 años de su vida. Desde hace más de 10 años que Blasco trabaja como de gerente en Mallorca Rural, el Grupo de Acción Local del programa Leader en esta isla que engloba más de 35 municipios y aglutina a una población superior a los 50.000 habitantes. El cambio político en las Islas Baleares, donde el socialista Jaime Antich vuelve a ocupar la

## BREVES JOSEP DOMINGO

presidencia del Gobierno de las Islas, ha supuesto también la aparición de nuevos cargos políticos. La Agrupación Socialista de Morella ha transmitido ya a Francis Blasco su más sincera enhorabuena por su nombramiento, "así como el orgullo que como morellanos sentimos de que una vez más, la historia de Morella y de sus personas, se escriba también fuera de las murallas, sintiéndola todos y todas como propia y alegrándonos de este éxito profesional y personal de Francis".

## Vilafranca recibirá 138.000 euros para restaurar la Torre del Conjurar

El Ministerio de Fomento y el Ayuntamiento de Vilafranca destinarán más de 150.000 euros a la rehabilitación de la Torre del Conjurar, situada junto a la iglesia parroquial de Santa María Magdalena. El Ministerio de Fomento, con cargo al 1% cultural dedicará 138.000 euros al proyecto,

redactado por el arquitecto Jaume Sirera. La Torre del Conjurar es el único elemento patrimonial de Vilafranca que está catalogado como Bien de Interés Cultural. El 75% del proyecto lo pagará el Ayuntamiento de Vilafranca. El alcalde de Vilafranca, Oscar Tena ha

manifestado su satisfacción y ha indicado que permitirá rehabilitar la torre y la sacristía de la iglesia parroquial. En la torre está previsto instalar el museo textil de la parroquia de Vilafranca. De este modo se dará valor al patrimonio textil de la iglesia parroquial de la localidad.

## Presentación del libro "La pedra en sec a Benafigos"

El pasado 24 de julio se presentó en la sala de prensa del Palacio de Las Aulas el libro "La pedra en sec a Benafigos" de Miguel Ángel Martí Tomas, que ha sido editada por el Servicio de Publicaciones de la Diputación de Castellón. En el acto de presentación de la obra participó también el diputado delegado de Cultura, Miguel Ángel Mulet. El libro está dividido en once apartados, en los que se repasa el origen y el paisaje donde estas construcciones aparecen. Casetas, aljibes, paredes, hornos de cal, pozos o azagadores que se construyen con esta técnica de la piedra seca. El libro incluye rutas



para que sirvan de guía para visitar estos monumentos de la arquitectura popular.

## Morella inicia una campaña de reciclaje de ordenadores

El área de Promoción de la Sociedad de la información y las TIC, pone en marcha una campaña de reciclaje de equipos informáticos que ya han llegado al final de su vida útil o han quedado obsoletos debido a los continuos cambios que experimenta el sector de las nuevas tecnologías. El ayuntamiento de Morella ha

contactado con la ONGD Amigos de Palanques, que será la encargada de recoger los equipos, con esta iniciativa la ONGD por cada aparato que recoja plantará un árbol. Los componentes de alta tecnología no son fáciles de eliminar y generan muchos de problemas a nuestro entorno, sobre todo las pantallas,

monitores y discos duros. Un ordenador contiene hasta 1000 sustancias químicas, algunas contaminantes y otros cancerígenas. La campaña durará hasta el día 10 de agosto y los aparatos se pueden dejar en el edificio del CISE - Oficina de turismo para el posterior reciclaje.

## Morella adjudica la regeneración paisajística del entorno del polígono industrial de Les Casetes

El Ayuntamiento de Morella ha adjudicado a Agrovert Levante la minimización del impacto paisajístico que produce el polígono industrial sobre el entorno de Morella. El proyecto asciende a 70.000 euros. La iniciativa se abordará en fases diferentes. En esta primera

actuación se pretende acondicionar el talud que hay entre la carretera nacional 232 y el polígono. Se plantarán árboles y vegetación, mejorando así el drenaje de la zona. Así mismo se pretende evitar desprendimientos y hundimientos. Chopos, sabinas, plantas autóctonas y aromáticas se

plantarán mediante el método de la hidrosiembra. En el futuro el objetivo es que las naves industriales y la torre de la cooperativa no llamen tanto la atención a los automovilistas que llegan a la ciudad desde la carretera de Ares y la N-232. Los chopos, por la altura que llegan a alcanzar pueden ser unos árboles adecuados.

## Setena edició de la Caminada de Les 4 Moles a Forcall

### FORCALL

### EL 7 SET

La VII edició de la Caminada Les 4 Moles, per les moles que envolten Forcall, es celebrarà el pròxim 11 d'agost amb dos itineraris de 22,5 i 25 quilòmetres i 1.500 metres de desnivell.

Les 4 moles és una caminada no competitiva per recórrer, les 4 Moles que envolten Forcall en un

temps limitat, el més ràpid 3 h 40' 6.2 Km/h i el límit més lent 8 h 15' 3.0 Km/h.

La inscripció i informació està oberta a l'Ajuntament de Forcall Tel. 964171001 Fins al 10 d'Agost. El preu de la inscripció és de 8 € a pagar a l'ajuntament si es fa la inscripció personalment, o el dia 11 abans de l'eixida si es fa la

inscripció per telèfon.

L'organització proporcionarà un lloc per dormir als participants que vinguen el dia abans. Cal portar estoreta i sac, i comunicar-ho a l'ajuntament en fer la inscripció. El dia s'acceptaran un nombre limitat de noves inscripcions. Mes informació a internet [www.competic.es/aedlforcall](http://www.competic.es/aedlforcall)

## Passeig per la Via Augusta a Vilafamés

### VILAFAMÉS

### EL 7 SET

Aprofitant l'estiu i ser lluna plena l'Associació d'Amics del Casc Antic de Vilafamés ha programat fer una passejada per la Via Augusta, de la Pobla Tornesa a l'Arc de Cabanes, aquesta tindrà lloc el dia 28 a les 10 de la nit,

des de l'associació manifestaren en la convocatòria que "tractarem de posar de relleu el valor de la Via Augusta, demanant a les autoritats que la conserven i la mantinguen en bon estat, evitant la seua destrucció".

